

ČERVA 01110001 STARLING C€

GB USER INSTRUCTION

These gloves are made from high quality latex. They protect your hands at household works, and also prevent the loss of moisture and the natural protective oils of your hands. This product is not suitable for handling with chemicals, sharp and hot objects with temperature higher than 50°C. Protection against the minimal risks. Hypersensitive person may develop skin reactions in such case do not use gloves any further. Store in a cool, dry place, away from direct heat or sunlight.

Shelf life is 2 years when stored in suitable conditions.

The gloves are produced in sizes 6 - 11 in accordance with EN420:2003+A1:2009 and Regulation (EU) 2016/425.

The declaration of conformity is available on the www.cerva.com/conformity.htm.

Manufacturer: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Czech Republic

AL INSTRUKSIONE PËRDORIMI

Këto doreza janë të përbëra prej lateksi të dendur me cilësi të lartë. Ato i mbrojnë duart tuaja gjat punëve në Shtëpi. Gjithashtu parandalojnë humbjen e lagështirës dhe vajit natyral te duarve. Ky produkt nuk është i përshtashëm ndaj agresivitetit të lëndëve kimike, naftës, vajrave minerale, substancave me baza terpenitine të mprehtë dhe objekteve të nxehta. Mbrojtja ndaj rrezeqeve minimale. Mund të shkaktojë reaksion për personat me lëkurë tepër të ndjeshme. Gjithashtu, ruajtini në ambient të freskët, të that, mbajeni larg të nxehtit të drejtëpërdrejt ose rrezeve të djellit.

Jete gjatësia në raft është 2 vjet nga data e prodhimit , kur ruhen në kushte të përshatshme.

Doreza mbrojtëse sipas EN420:2003+A1:2009 e Rregullores (BE) 2016/425.

Masat e disponueshme 6 – 11.

Deklarata e konformitetit është e publikuar në www.cerva.com/conformity.htm.

Prodhuesi: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Republika Čekej

AZ İSTİFADƏÇİ TƏLİMATLARI

Bu əlcəklər yüksək keyfiyyətli toxunma lateksdən hazırlanmışdır. Onlar əllərinizi məişət işlərində qoruyur. Həmçinin, əlinizdəki rütubət və təbii qoruyucu yağ itkisinə imkan vermir. Bu məhsul kəskin kimyəvi maddələr, neft, mineral yağ, neftdən hazırlanmış maddələr, iti və qaynar əşyalarla işləmək üçün uyğun deyil. Minimal risklərə qarşı müdafiə təmin edir. Çox həssas dərisi olan şəxslərdə dəri reaksiyaları yarana bilər. Əlcəkləri quru, sərin, günəş şüalarının birbaşa düşmədiyi yerdə saxlamaq lazımdır.

Müvafiq şəraitdə saxlanma limiti istehsal tarixindən etibarən 2 ildir.

EN420:2003+A1:2009 və Tənzimləmə (AB) 2016/425 müddəalarına standartlarına uyğun qoruyucu. uzunluğda 6-11 ölçüləri mövcuddur.

Uyğunluq bəyannaməsini www.cerva.com/conformity.htm internet saytından əldə edə bilərsiniz.

Məhsul Satıcı: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Çexiya

BG УПЪТВАНЕ ЗА УПОТРЕБА

Тези ръкавици са изработени от висококачествен латекс с удължена годност за употреба. Вътрешната страна е с фина велурена повърхност, което улеснява тяхното поставяне и съмвяване. Предпазва ръцете при извършване на домакински дейности. Не са подходящи за манипулация със силно агресивни химически препарати, органични разтворители, минерални масла, остри или горещи предмети. Тези ръкавици са лични предпазни средства, които предлагат само защита от минимални рискове, последните от които могат лесно да бъдат предвидени. При лица с много чувствителна кожа не е изключено нейното раздразване. Ако след всяко използване изплакнете ръкавиците с чиста вода и ги изсушете окачени, ще удължите тяхната дълготрайност. Да се съхраняват в сухи и проветривани помещения. Прекомерна влага на въздуха, високи температури или интензивна светлина могат да повлияят неблагоприятно върху качеството на ръкавиците.

Срок на годност 2 години от датата на производство при подходящи условия.

Предпазни ръкавици в съответствие със тандарти EN420:2003+A1:2009 и на Регламента (EC) 2016/425. Достъпни в размери 6-11.

Заявлението за съответствие се намира на www.cerva.com/conformity.htm.

Производител: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чехия

CZ NÁVOD K POUŽITÍ

Tyto rukavice jsou vyrobeny z vysoce kvalitního latexu s prodlouženou životností. Vnitřní povrch je opatřen jemnou velurovou vrstvou, která usnadňuje jejich oblékání a svlékání. Poskytují ochranu rukou při běžných činnostech v domácnosti. Nejsou vhodné pro manipulaci se silně agresivními chemickými látkami, organickými rozpouštědly, minerálními oleji, ostrými nebo horkými předměty. Tyto rukavice jsou jednoduchý osobní ochranný prostředek určený pro ochranu jen před minimálními riziky. U precitlivělých osob není vyloučeno podráždění pokožky. Životnost rukavic prodloužíte, pokud je po každém použití opláchnete čistou vodou a zavešené vysušíte. Skladujte v suchých a větraných místnostech. Přílišná vlhkost vzduchu, teplota nebo intenzivní světlo mohou nepříznivě ovlivnit kvalitu rukavic.

Při vhodných podmínkách skladování je doba skladovatelnosti 2 roky od data výroby.

Rukavice jsou vyráběny ve velikostech 6-11 v souladu s normou EN420:2003+A1:2009 a nařízení (EU) 2016/425.

Prohlášení o shodě je uveřejněné na www.cerva.com/conformity.htm.

Výrobce: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč

DE BENUTZERANLEITUNG

Diese Handschuhe sind aus hochwertigem velourisiertem Latex. Sie schützen Sie sich in Haushaltsarbeiten. Verhindern auch, dass der Verlust von Feuchtigkeit und die Naturschutzölze der Hand. Dieses Produkt ist nicht für den Umgang mit aggressiven Chemikalien, Benzin, Mineralöl, Terpentinöl basierende Stoffe scharfen und heißen Gegenständen. Schutz vor minimalen Risiken. Bei überempfindlichen Personen können Reaktionen der Haut zu entwickeln. Auch an einem kühlen, trockenen Ort, vor direkter Hitze oder Sonneneinstrahlung.

Speichergrenze beträgt 2 Jahre ab dem Zeitpunkt der Herstellung in geeigneten Bedingungen.

Schutzhandschuhe mit EN420:2003+A1:2009 und der Verordnung (EU) 2016/425. Erhältlich in den Größen 6-11 .

Die Konformitätserklärung ist auf www.cerva.com/conformity.htm veröffentlicht.

Hersteller:: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tschechische Republik

DK BRUGERVEJLEDNING

Denne handske latex handske er med bomuldvelourisering. Antislip finish på håndflade og fingre.

Den beskytter ved husholdningsarbejde Den beskytter også mod at dine hænder tørrer ud og beholder den naturlige fugtighed. Dette produkt er ikke egnet til brug til aggressive kemikalier, brændstof, mineralske olier, terpentin baserede produkter eller skarpe eller varme emner. Hypersensitive personer kan udvikle hudgener. Opbevares på et tørt, koldt sted og holdes væk fra direkte varme samt sollys.

Under passende forhold kan de lagres op til 2 år fra produktionsdato.

Beskyttelseshandsker i henhold til EN420:2003+A1:2009 og i Forordning (EU) 2016/425. Fås i størrelserne 6 - 11.

Overensstemmelseserklæring findes på www.cerva.com/conformity.htm.

Producent: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tjekkiet

EE KASUTUSJUHEND

Need kindad on valmistatud kõrgekvaliteedilisest latekskummist. Kindad kaitsevad Teie käsi majapidamistööde tehes, vältides käeli niiskusekadu ja kaitsevad käsi. Need kindad ei ole mõeldud käsitlemaks agressiivseid kemikaale, kütuseid, mineraalõlisid ja tärpentiinipõhiseid õlisid/värve. Kindad ei ole mõeldud käsitlemaks teravaid või kuumi pindu. Kindad kaitsevad minimaalsete riskide eest. Kindad võivad põhjustada nahahärritust. Hoiustada kuivades ja jahedates tingimustes, eemal otsesest kuumusest ja päikesevalgusest.

Realiseerimisaeag on 2 aastat alates kinda tootmise kuupäevast (eeldusel, et kindad on käideldud nõutud tingimustes).

Kaitsekindad vastavad EN420:2003+A1:2009 standarditele ja määruse (EL) 2016/425. Saadaval suurused 6 – 11.

Vastavusdeklaratsioon on saadaval aadressil www.cerva.com/conformity.htm.

Tootja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tšehhi

ES INSTRUCCIONES DE USO

Estos guantes están hechos de látex de alta calidad con vida útil prolongada. La superficie interior está provista de una capa de gamuza suave que facilita ponérselos y quitárselos. Proporcionan protección a las manos en las actividades domésticas normales. No son adecuados para el manejo de productos químicos altamente corrosivos, disolventes orgánicos, aceites minerales, afilados u objetos calientes. Estos guantes son equipos de protección individual sencilla, diseñados para proteger solo ante un riesgo mínimo. En las personas hipersensibles no se excluye irritación de la piel. Para prolongar la vida útil de los guantes, después de cada uso enjuague con agua limpia y seque colgando. Guarde en un lugar seco y ventilado. El exceso de humedad, temperatura o la luz intensa pueden afectar negativamente a la calidad de los guantes.

El límite de almacenamiento máximo es de 2 años desde la fecha de fabricación en condiciones adecuadas.

Guantes en acuerdo con las normas EN420:2003+A1:2009 y del Reglamento (UE) 2016/425. Disponibles en tallas 6-11.

La declaración de conformidad está disponible en www.cerva.com/conformity.htm.

Fabricante: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, República Checa

FI KÄYTTÖOHJE

Nämä käsineet on valmistettu korkealuokkaisesta lateksista. Suojaavat käsiäsi kotitaloustöissä. Suojaavat käsiäsi kuivumiselta sekä käsiesi luonnollisia öljyjä. Näillä käsineillä ei tule käsitellä aggressiivisia kemikaaleja, bensiniä, tärpättipohjaisia aineita, teräviä ja kuumia kohteita. Suojaa minimaalisilta riskeiltä. Saattaa aiheuttaa ihoreaktioita yliherkille ihmisille. Säilytä viileässä ja kuivassa paikassa, suojaassa suoralta auringonvalolta.

Voidaan säilyttää 2 vuotta valmistuspäivästä lukien, sopivassa tilassa.

Suojakäsine standardien EN420:2003+A1:2009 mukainen ja asetuksen (EU) 2016/425. Saatavat koot: 6-11.

Vaativuustusten mukaisuusvakuutus on käytettävissä osoitteessa www.cerva.com/conformity.htm.

Valmistaja: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Tsekin tasavalta

FR INSTRUCTIONS

Ces gants sont fabriqués à haute qualité afflué latex. Ils protègent votre main dans le ménage. Empêche également la perte d'humidité et les huiles protectrices naturelles de vos mains. Seulement des risques réduits. Ce produit n'est pas approprié pour le traitement de produits chimiques agressifs, essence, huile minérale, des substances à base de térébenthine, objets pointus ou chauds. Chez les personnes sensibles peuvent empêcher des réactions cutanées.

Conserver dans un endroit frais et sec, loin de la chaleur directe ou au soleil.

Lorsqu'ils sont correctement rangés, les gants conservent leurs propriétés pendant au moins 2 ans, dès la date de production.

Gants de protection en accordance avec EN420:2003+A1:2009 et du Règlement (UE) 2016/425. Disponible en taille 6-11.

La déclaration de conformité est disponible sur le site www.cerva.com/conformity.htm.

Fabricant:: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, République tchèque

HR UPUTSTVA ZA UPORABU

Rukavice su izrađene od visokokvalitetnog lateksa, flikirane na pamučnoj podstavi. Štite ruke u kućanskim poslovima. Sprečavaju gubitak vlage i prirodnih zaštitnih ulja na rukama. Ovaj proizvod nije prikladan za rukovanje sa agresivnim kemikalijama, benzinom, mineralnim uljima, tvarima na bazi terpenitina, ostrim i vrućim predmetima. Zaštita od minimalnih rizika. Kod preosjetljivih osoba može se razviti alergijska reakcija na koži. Čuvati na hladnom i suhom mjestu, daleko od izvora topline ili sunca.

Rok valjanosti iznosi 2 godine od datuma proizvodnje u odgovarajućim uvjetima.

Zaštine rukavice u skladu s normama EN420:2003+A1:2009 i Naredenja (EU) 2016/425. Dostupne u veličinama 6 - 11.

Izjava o podudarnosti biće objavljena na stranicama www.cerva.com/conformity.htm.

Proizvođač: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Češka Republika

HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS

A kesztyűk jó minőségű érdesített latex anyagból készült. Házimunkák végzésekor kitűnő védelmet nyújt, megakadályozva a kéz dehidratálódását és a természetes védőolajok elpárolgását. A termék nem nyújt védelmet agresszív vegyi anyagok, olaj, növényi olajok, terpentin alapú anyagok, valamint éles és forró tárgyak ellen. A kesztyűk csak minimális ártalom szintjén nyújtanak elegendő védelmet. Hiperérzékenyek számára okozhat bőrrallergiát. Tárolja hűvös, száraz helyen, ne tegye ki közvetlen hőnek és napfénynek.

Megfelelő tárolási körülmények között eltarthatósági idő 2 évig a gyártástól számítva.

Védő kesztyű. Megfelelőség a teljesíti a 2016/425 (EU) és az EN 420:2003+A1:2009 rendelkezéseinek. Méretek: 6-11.

A megfeleléségi nyilatkozat letölthető a www.cerva.com/conformity.htm.

Gyártó azonosítója: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Csehország

Fogalmazó: CERVA Magyarország Kft. 1222 Budapest, Nagytétényi út 112-116.

IT ISTRUZIONI PER L'USO

Questi guanti sono realizzati in lattice di alta qualità dalla lunga durata. La superficie interna è munita di uno strato morbido in velour che facilita la calzata e la scalzata. Assicurano la protezione delle mani durante le normali attività domestiche. Non sono adatti al maneggio di prodotti chimici altamente corrosivi, solventi organici, oli minerali e oggetti taglienti o incandescenti. Questi guanti sono dispositivi di protezione individuale semplici, progettati per proteggere solo dai rischi minimi. Nelle persone ipersensibili non sono escluse irritazioni della pelle. Prolungare la durata dei guanti sciacquandooli con acqua pulita e asciugandoli stesi dopo ogni uso. Conservare in un luogo asciutto e ventilato. L'umidità e la temperatura eccessive o una luce troppo intensa possono influenzare negativamente la qualità dei guanti.

Il limite di conservazione è 2 anni dalla data di produzione in condizioni adatte.

Guanti protettivi conformi con le norme EN420:2003+A1:2009 e del Regolamento (CE) 2016/425. Disponibili nelle taglie 6-11.

Il certificato di conformità è disponibile sul sito www.cerva.com/conformity.htm.

Produttore: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Repubblica Ceca

KZ ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ

Бұл қолғап жоғары сапалы қабатталған латекстен жасалған. Олар қолды тұрмыстық жұмыстардың өсерінен қорғайды. Сондай-ақ, қолдағы ылғалдылық пен табиғи қорғағыш майдың кетуін болдырмайды. Бұл өнім қатаң химиялық заттармен, бензинмен, минералды маймен, өткір және ыстық заттарға негізделген скипидармен қолдануға жарамды емес. Ең аз қауіптерден қорғау. Өте сезімтал адамдарда тері реакциялары дамуы мүмкін. Сондай-ақ, салқын, құрғақ жерде, тікелей күн сәулесінен алыс сақтаңыз.

Сақтау шегі — қолғайлы жағдайларда өндіру күнінен бастап 2 жыл.

EN420:2003+A1:2009 және реттеу (EO) 2016/425 ережелері бойынша стандарттарына сай қорғағыш қолғаптар. 6-11 дюйм, өлшемдерінде қол жетімді.

Сәйкестік туралы декларация жарияланған "www.cerva.com/conformity.htm".

Өндіруші: CERVA GROUP a.s., Průmyslová 483, 252 61 Jeneč, Чехия

